

[ENGLISH VERSION BELOW]

A tutta la comunità della Scuola.

Desideriamo informarvi che il Comitato garante del Codice etico – formalmente costituito dal Senato Accademico nel luglio del 2019 – si è insediato a fine dicembre ed è ora nel pieno delle sue funzioni.

Come sapete il Codice etico della Scuola – in allegato qui sotto (oltre che alla pagina <https://www.sns.it/it/codice-etico>) – **rifiuta ogni forma di discriminazione**, e il Comitato garante ha il compito di raccogliere e vagliare ogni segnalazione in proposito. Una comunicazione analoga a questa è già stata fatta opportunamente circolare tra gli studenti, e riallegiamo qui sotto anche i materiali illustrativi confezionati in quell'occasione.

Ma non solo: con questo messaggio ci teniamo soprattutto a farvi sapere che tutti i componenti del Comitato – a partire ovviamente dalla Consigliera di fiducia, dott.ssa Gaia Cimolino – sono a vostra disposizione sia per raccogliere eventuali **segnalazioni formali** di condotte discriminatorie (cfr. l'articolo 18 del Codice), sia per un dialogo – del tutto **informale** e vincolato alla più assoluta **discrezione** – su qualunque condotta o atteggiamento riteniate in conflitto con il Codice etico della Scuola.

Il Comitato è attualmente composto da:

- Giulia Ammannati ([giulia.ammannati@sns.it](mailto:giulia.ammannati@sns.it); 3203423458)
- Ottavia Casagrande ([ottavia.casagrande@sns.it](mailto:ottavia.casagrande@sns.it); [students.ethic.sns@gmail.com](mailto:students.ethic.sns@gmail.com); 3775161949)
- Gaia Cimolino, consigliera di fiducia ([gaia.cimolino@sns.it](mailto:gaia.cimolino@sns.it); [consiglieradifiducia@sns.it](mailto:consiglieradifiducia@sns.it))
- Giuseppina Crescenzo ([giuseppina.crescenzo@sns.it](mailto:giuseppina.crescenzo@sns.it); 3885897037)
- Luca D'Onghia, presidente ([l.donghia@gmail.com](mailto:l.donghia@gmail.com); 3392812404)
- Paolo Erdman ([paolo.erdman@sns.it](mailto:paolo.erdman@sns.it); [students.ethic.sns@gmail.com](mailto:students.ethic.sns@gmail.com); 3395312300)
- Eva Falaschi ([eva.falaschi@sns.it](mailto:eva.falaschi@sns.it); 3476253373)
- Silvia Zappulla ([silvia.zappulla@sns.it](mailto:silvia.zappulla@sns.it); 3402597716)

Grati per l'attenzione vi salutiamo con la più viva cordialità. A nome del Comitato,

Luca D'Onghia

To the entire community of the Scuola.

We would like to inform you that the Ethical Committee - formally established by the Academic Senate in July 2019 - took office at the end of December and is now fully operational.

As you may know, the Ethical Code of the Scuola - attached below (as well as on the webpage <https://www.sns.it/it/codice-etico>, which will soon be available also in English) - **rejects any form of discrimination**, and the Ethical Committee has the task of collecting and examining any report on the matter. Similar information has already been disseminated among the students; please see the attachment containing material which was prepared on that occasion.

Furthermore, we particularly wish to inform you that all of the members of the Committee - starting from the Confidential Councillor, Dr. Gaia Cimolino - are at your disposal both to collect any **formal reports** of discriminatory behaviour (cf. Article 18 of the Code), and to simply discuss – in a completely **informal** and **confidential** manner- any conduct or attitude deemed in conflict with the Ethical Code of the Scuola.

The Committee currently includes:

- Giulia Ammannati ([giulia.ammannati@sns.it](mailto:giulia.ammannati@sns.it); 3203423458)
- Ottavia Casagrande ([ottavia.casagrande@sns.it](mailto:ottavia.casagrande@sns.it); [students.ethic.sns@gmail.com](mailto:students.ethic.sns@gmail.com); 3775161949)
- Gaia Cimolino, Confidential Councilor ([gaia.cimolino@sns.it](mailto:gaia.cimolino@sns.it); [counciloradifiducia@sns.it](mailto:counciloradifiducia@sns.it))
- Giuseppina Crescenzo ([giuseppina.crescenzo@sns.it](mailto:giuseppina.crescenzo@sns.it); 3885897037)
- Luca D'Onghia, President ([l.donghia@gmail.com](mailto:l.donghia@gmail.com); 3392812404)
- Paolo Erdman ([paolo.erdman@sns.it](mailto:paolo.erdman@sns.it); [students.ethic.sns@gmail.com](mailto:students.ethic.sns@gmail.com); 3395312300)
- Eva Falaschi ([eva.falaschi@sns.it](mailto:eva.falaschi@sns.it); 3476253373)
- Silvia Zappulla ([silvia.zappulla@sns.it](mailto:silvia.zappulla@sns.it); 3402597716)

On behalf of the Committee, we thank you for your kind attention.

Best regards,

Luca D'Onghia